

Le message du Japon pour la promotion des affaires avec l'Afrique

- Les entreprises japonaises du secteur privé sont énormément intéressées par l'expansion de leurs affaires en Afrique. Cet intérêt est aussi dirigé vers la production locale, la vente, la fourniture de service, de produits divers à savoir les produits utilisés au quotidien ou machines qui améliorent la vie des populations africaines. L'expansion des affaires par les entreprises japonaises contribue typiquement au transfert de technologie et crée du travail local. Le Gouvernement japonais a l'intention de mobiliser ses ressources en vue de soutenir des entreprises japonaises à développer des affaires en Afrique.
- En même temps, nous voudrions que les pays africains s'engagent plus intensivement dans les domaines ci-dessous. Nous souhaitons que ces gouvernements africains prennent l'initiative tout en sachant que l'expansion des affaires des entreprises japonaises en Afrique contribuera à la croissance à moyen et à long terme de l'Afrique.

Approche 1 : Aménagement d'un environnement des affaires sûr

[l'avis des entreprises japonaises sur les circonstances actuelles]

- Les conflits permanents et la détérioration de la sécurité exposent des activités des entreprises au danger et rendent la promotion des affaires difficiles. Les dépenses pour la sécurité entraînent l'augmentation des coûts des entreprises. L'aménagement d'un environnement des affaires sûr est un défi primordial pour le développement des affaires.

[Requêtes pour l'Afrique]

- Continuer les efforts en coopération avec la communauté internationale pour prévenir les conflits, améliorer la sécurité, lutter contre le terrorisme, l'enlèvement et la piraterie.
- Prendre des dispositions concrètes de sécurité en faveur des entreprises japonaises à savoir l'offre effective et efficace d'information de sécurité, la protection des entreprises par les forces de l'ordre et de sécurité.

Approche 2 : Réalisation des activités plus libres et plus stables des entreprises.

[l'avis des entreprises japonaises sur les circonstances actuelles]

- L'imposition de règlements excessifs aux entreprises limite leurs activités et freine la motivation des entreprises désireuses de développer leurs activités d'affaires en Afrique. L'appui pour les activités plus libres des entreprises contribuera mieux à la croissance à moyen et long terme de l'Afrique que les avantages offerts par le règlement.
(Exemples) Limitation des proportions des capitaux étrangers, exigences de contenu local, obligation d'embauche des nationaux, obligation de co-gérance avec les entreprises publiques ou locales, restriction sur les redevances.
- Un système législatif développé est la condition primordiale pour les activités d'affaires. La protection sûre des biens d'investissement et des droits de propriété

intellectuelle contribuera à l'expansion des affaires. Les droits de propriété intellectuelle est la source de compétitivité des entreprises. C'est la raison pour laquelle les entreprises japonaises accordent une importance particulière à leur protection.

[Requêtes pour l'Afrique]

- Abroger/ adoucir les règlements sur les activités des entreprises autant que possible.
- Améliorer la capacité administrative (incluant l'amélioration des compétences des fonctionnaires) avec la communauté internationale de sorte que les fonctionnaires puissent appliquer les règlements convenablement et efficacement.
- Faire avancer la conclusion des accords bilatéraux pour promouvoir les investissements.
- Faire avancer l'aménagement du système législatif relatif à l'expropriation de terrain, l'adjudication, la propriété intellectuelle etc et former les ressources humaines dans ces domaines.

Approche 3 : Facilitation de la libre circulation des personnes et des biens

[l'avis des entreprises japonaises sur les circonstances actuelles]

- Les tarifs élevés des droits de douane et les mesures non-tarifaires complexes empêchent le commerce sous-régional et régional au niveau de l'Afrique. Et ils rendent difficile la construction des réseaux de circulation des marchandises. (Exemples) Tarifs douaniers moyens élevés, insuffisance dans l'application des tarifs communs sous-régionaux, perception inégale de tarifs douaniers, lenteur des procédures douanières, changement fréquent et application non transparente des procédures douanières
- L'Immigration et l'émigration facile des voyageurs d'affaires et des personnes en mission est indispensable pour les activités des entreprises.

[Requêtes pour l'Afrique]

- Activer le commerce sous-régional et international en coopération avec les pays voisins et communautés économiques régionales en simplifiant les mesures douanières et en réduisant les droits de douanes.
- Simplifier et appliquer rapidement et constamment les procédures de délivrance de visas de travail qui sont indispensables pour les activités des entreprises.